

V. évfolyam 2004. 3–4. szám

A Magyar Élelmiszeripari
Tudományos Egyesület,
a Magyar Ásványvíz Szövetség
és TermékTanács
és a Magyarországi Üdítőital-,
Gyümölcsle- és Ásványvízgyártók
Szövetsége folyóirata

SZERKESZTŐ BIZOTTSÁG:

Dr. Miklósvári Géza (elnök)
Bikfalvi Istvánné dr.
Fonyó Gábor
Háger-Veress Ádám
Kiss Gáborné
Nádasi Tamás
Dr. Szén Tamás

FŐSZERKESZTŐ:

Dr. Borszéki Béla

FŐSZERKESZTŐ HELYETTES:

Barkász Anikó

A SZERKESZTŐSÉG CÍME:

H-1027 Budapest, Fő u. 68. I. 16.

KIADJA:

a MÉTE Kiadó
1027 Budapest, Fő u. 68. I. 16.
Levélcím: 1372 Budapest, Pf. 433
Tel.: (36)-1-214-6691
Fax: (36)-1-214-6692

FELELŐS KIADÓ:

Dr. Cserháti László

Hirdetések megrendelhetők – írásban vagy
fax útján – a Szerkesztőség címén.

A szaklap megrendelhető a Szerkesztőség
címén és telefonszámán.

A lap ára: 500 Ft
Éves előfizetés: 2000 Ft

Nagy és Társa Nyomda és Kiadó Kft.

A LAPUNKBAN MEGJELENŐ CIKKEK, BESZÁ-
MOLÓK, HÍREK, TOVÁBBÁ A KIADÓ/TÖRDELŐ
ÁLTAL FORMÁZOTT HIRDETÉSEK MÁSODKÖZ-
LÉSE (ÁTVÉTELE, FELHASZNÁLÁSA) KIZÁRÓ-
LAG A SZERKESZTŐSÉG ELŐZETES HOZZÁJÁ-
RULÁSÁVAL MEGENGEDETT.

HU ISSN 1586-3581



Lapunkat rendszeresen szemlézi
Magyarország legnagyobb
médiatfigyelője az
»OBSERVER«
BUDAPEST MÉDIATFIGYELŐ KFT.
1084 Budapest, Auróra u. 11.
Tel.: 303-4738, Fax: 303-4744
E-mail: marketing@observer.hu
http://www.observer.hu

TARTALOM

DR. BORSZÉKI BÉLA: Üdvözet az Olvasónak!	54
DR. FARKAS JÓZSEF: Mikrobás szennyezettség/aktivitás gyors kimutatása (élelmiszerekben, műszeres módszerek alkalmazásával)	55
MONTVAI ESZTER: A fiatalok fogyasztási igényeinek és a gyümölcsle gyártók termékstratégiájának kapcsolata	61
BIKALVI ISTVÁNNÉ DR.: A Kárpát-medence ásványvizei. Tudományos Konferencia	68
DR. BORSZÉKI BÉLA: Nemzetközi kitekintés az ásványvizek helyzetére	69
LIEBE PÁL: Az ásványvizek védelme	71
DR. ÉLTETŐ CSABA: Hargita megye palackozott ásványvizeinek közegészségügyi helyzete	78
2004. július 31-én „A Kárpát-medence ásványvizei” címmel tanulmányútra indultak a csikszeredai konferencia résztvevői	82
MÚLTBANÉZŐ. 150 éve született dr. Hankó Vilmos (1854–1923)	85
BORSZÉK	87

CONTENT

DR. BÉLA BORSZÉKI: Greetings to the reader!	54
DR. JÓZSEF FARKAS: Rapid detection of microbial contamination/activity in foodstuffs through applying instrumental methods	55
ESZTER MONTVAI: Connection between the consumption demand of young people and the product strategy of the fruit-juice producers	61
DR. KINGA BIKKALVI: Mineral waters of the Carpathian Basin. Scientific Conference	68
DR. BÉLA BORSZÉKI: Insight into the International status of mineral waters	69
PÁL LIEBE: Protection of mineral waters	71
DR. CSABA ÉLTETŐ: The status of bottled mineral waters in Hargita county in terms of public health	78
Mineral Waters in the Carpathian Basin (Study-tour)	82
LOOKING BACK TO PAST. dr. Vilmos Hankó was born 150 years ago (1854–1923)	85
BORSZÉK	87

INHALT

DR. BÉLA BORSZÉKI: Gruß an die Leser	54
DR. JÓZSEF FARKAS: Schnelle Nachweisung der mikrobiologischen Kontamination/Aktivität im Lebensmittel durch die Anwendung instrumentaler Methoden	55
ESZTER MONTVAI: Beziehung zwischen dem Konsumbedarf der jungen Leute und der Produktstrategie von Fruchtsaftherstellern	61
DR. KINGA BIKKALVI: Mineralwässer im Karpatenbecken. Wissenschaftliche Konferenz	68
DR. BÉLA BORSZÉKI: Internationaler Ausblick auf den Status von Mineralwässern	69
PÁL LIEBE: Schutz der Mineralwässer	71
DR. CSABA ÉLTETŐ: Der Status der abgefüllten Mineralwässer vom Bezirk Hargita bezüglich der Hygiene	78
Mineralwässer im Karpatenbecken (Studienreise)	82
VERGANGENHEITSSCHAU. dr. Vilmos Hankó wurde vor 150 Jahren geboren (1854–1923)	85
BORSZÉK	87